

Summary of tender information

100 radio-telemetry tags for tracking European ground squirrels

1) Description of radio tags:

- a) tags should have collars,
- b) tags should have internal antennas,
- c) maximum weight 6 g,
- d) minimum impulse length 20 ms,
- e) minimum impulse rate 45 per second,
- f) battery ensuring continuous operation for a minimum of 4 months,
- g) frequency range 148 – 152 MHz,
- h) capability to distinguish at least 50 simultaneously operating tags,
- i) resistance of tags and collars to water and rodent teeth,

2) Place of tags delivery: seat of the ordering party.

3) Deadline for service delivery: June 30, 2012.

4) Documents required:

- a) tender offer containing information on all of the features listed under point 1, in the attached form,
- b) document certifying that the tenderer is a registered company, issued in its country of residence.

Tender offers and any attachments should be written in the Polish or English language and signed by persons authorised to represent the tenderer according to the provisions of the registration certificate. Text that is crossed out or any changes to the text should also be confirmed with a signature.

Tender offers should be submitted in an envelope with the following information:

- address of the ordering party;
- title: 'Tender offer for radio tags';
- name and address of the tenderer;

Tender offers must be submitted to the office of the ordering party by 14.00 hrs on May 30, 2012 (post or courier delivery is accepted);

Tender offers will be opened in the office of the contracting party, at 15.00 hrs on May 30, 2012;

Tender offers should include gross price in PLN or another EU currency, or in USD. For the purpose of offer comparison the price will be converted into PLN using the average exchange rate of a given currency in the Polish National Bank (NBP) on the day of tender offers opening.

The tender price should include all costs associated with service delivery.

If the contractor's tender offer would result in a tax being imposed on the ordering party, in order to evaluate this offer the contracting party will add the tax or customs duty to be paid, in accordance with legal regulations that are in force.

The above text is only a translated summary of the order description for tenderers based outside of Poland. The binding order description can be found in the official call for tender. The ordering party, however, has made all efforts to ensure that this summary includes all information necessary to submit a correct tender offer.

TENDER OFFER (sample)

Name and address of tenderer:

.....
.....

To: Polskie Towarzystwo Ochrony Przyrody „Salamandra”

Re.: Call for tender regarding supply of radio-telemetry tags suitable for tracking the European ground squirrel, published on May 7, 2012.

1. I offer to deliver the following radio-telemetry tags:

.....
.....

(type)

for the total price of :

.....net price + VAT% = gross price,

in words:.....

..... gross price

2.The radio tags have the following features:

.....
.....
.....

(Please describe the radio tags according to the order or attach a signed description of the tags containing at least all technical data listed in the order. Additional features relevant to the offer can also be included.)

3. I offer delivery by the dates specified in the Terms of Reference (SIWZ)

4. I hereby state that I have read the Terms of Reference and accepted all conditions listed therein.

5. I state that I am bound by the tender for the period of 30 days.

Attachments:

1/
2/
3/
.....

Stamp and signatures:

.....
authorised representatives of tenderer